

A2.23 Hobbylessen



- Zoek en vind privélessen.
- Schrijf je in bij een lokale academie naar keuze.

De sessie	(Sesja)	De passie	(Pasja)
De workshop	(Warsztat)	De interesse	(Zainteresowanie)
De groepsles	(Lekcja grupowa)	Een cursus volgen	(Uczęszczać na kurs)
De privéles	(Lekcja prywatna)	Les hebben in	(Mieć lekcje z)
De instructeur	(Instruktor)	Zich amuseren	(Bawić się)
De fotograaf	(Fotograf)		

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst. (QR: Audio)



Ellen is een **bevoegd docent** en geeft verschillende cursussen. Ze organiseert een **tekenworkshop** of **schilderworkshop** op verschillende plekken, soms **op locatie** bij een bedrijf. In haar *atelier* geeft ze ook *privéworkshops*. Zo'n masterclass kan met één persoon of met een kleine groep zijn. In de privéworkshops krijgt iedereen veel aandacht en praktische tips.

*Ellen jest **uprawnioną nauczycielką** i prowadzi różne kursy. Organizuje **warsztaty rysunku** lub **warsztaty malarskie** w różnych miejscach, czasem **w terenie** w firmie. W swojej pracowni prowadzi także warsztaty prywatne. Taka masterclass może być dla jednej osoby albo dla małej grupy. Podczas warsztatów prywatnych każdy otrzymuje dużo uwagi i praktycznych wskazówek.*

1. Waar geeft Ellen soms workshops?
 - a. In een serviceclub of op een vriendendag
 - b. Altijd in een grote school
 - c. Alleen in een museum
 - d. Alleen online via video
2. Wat is een masterclass bij Ellen?
 - a. Een gratis proefles van vijf minuten
 - b. Een privéworkshop met alle aandacht voor één persoon of een kleine groep
 - c. Een grote les met veel studenten
 - d. Een cursus waarin je alleen tekent en nooit schildert

1-a 2-b

2. Gramatyka: Liczba mnoga rzeczownika



Liczba mnoga rzeczowników ma różne formy, takie jak -en, -s, en -'s.

1. Forma liczby mnogiej rzeczownika zależy zazwyczaj od ostatniej litery lub ostatnich liter wyrazu w liczbie pojedynczej.

Regel (Zasada)	Meervoud (Liczba mnoga)	Voorbeeld (Przykład)
Woorden op 2 of 3 medeklinkers (Wyrazy zakończone na 2 lub 3 spółgłoski)		De berg -> De bergen (Góra -> Góry)
Woorden op -au, -ou, -ei, -ie (Wyrazy zakończone na -au, -ou, -ei, -ie)	-en	De klauw -> De klauwen (Pazur -> Pazury)
Woorden die eindigen op -ei, -ij, -eu, -ui, -oe (Wyrazy kończące się na -ei, -ij, -eu, -ui, -oe)		de trui -> De truien (Sweter -> Swetry)
Woorden die eindigen op -el, -en, -em, -er (Wyrazy kończące się na -el, -en, -em, -er)		De tafel -> De tafels (Stół -> Stoły)
Woorden die eindigen op -e (Wyrazy kończące się na -e)		Het meisje -> De meisjes (Dziewczynka -> Dziewczynki)
Verkleinwoorden (Zdrobnienia)		Het kopje -> De kopjes (Filiżanka -> Filiżanki)
Woorden die eindigen op -ie (Wyrazy kończące się na -ie)		De familie -> De families (Rodzina -> Rodziny)
Woorden die uit een andere taal komen (Wyrazy zapożyczone z innych języków)		Het restaurant -> De restaurants (Restauracja -> Restauracje)
Woorden die eindigen op -é (Wyrazy kończące się na -é)		Het café -> De cafés (Kawiarnia -> Kawiarnie)
Woorden op -a, -i, -o, -u, -y (Wyrazy zakończone na -a, -i, -o, -u, -y)	-'s	De auto -> De auto's (Samochód -> Samochody)
Woorden op een dubbele klinker + medeklinker (Wyrazy z podwójną samogłoską + spółgłoską)	-en (verdwijnt een klinker) (znika samogłoska)	De maan -> De manen (Księżyc -> Księżyce)
Woorden op -f of -s (Wyrazy zakończone na -f lub -s)	-v of -z + en	De brief -> De brieven (List -> Listy)

Po liczbie miara lub waga nie ma liczby mnogiej. Bijvoorbeeld: 'tien kilo'.

Przy określeniach czasu, takich jak jaar, kwartier i uur, także nie używa się liczby mnogiej. Bijvoorbeeld: 'twee jaar'.

Dla jednostek takich jak euro, cent nie używa się liczby mnogiej. Bijvoorbeeld: 'vijf euro'.

- Ik heb me ingeschreven voor twee _____ fotografie bij het buurthuis. (Zapisałem(-am) się na dwie grupowe lekcje fotografii w domu sąsiedzkim.)
a. groepslessens b. groepsles c. groepslessen's d. groepslessen
- Na de workshop stuurde de fotograaf drie _____ naar de groep. (Po warsztatach fotograf wysłał trzy zdjęcia do grupy.)
a. fotoos b. fotos c. foto's d. foto's

1. groepslessen 2. foto's

**Przepisz zwroty (QR: A1+)**

1. De berg is hoog.

(Góry są wysokie.)

2. De trui is warm.

(Swetry są ciepłe.)

3. De tafel staat in de vergaderruimte.

(Stoły stoją w sali konferencyjnej.)

1. De bergen zijn hoog. 2. De truien zijn warm. 3. De tafels staan in de vergaderruimte.

3. Ćwiczenia

1. Dopasuj elementy o powiązanim znaczeniu.

- | | |
|-------------------|----------------------------|
| a. de workshop | 1. les voor één persoon |
| b. de groepsles | 2. les met meerdere mensen |
| c. de privéles | 3. de docent |
| d. de instructeur | 4. een korte cursus |

a-4 b-2 c-1 d-3



2. Dzień otwarty: kursy hobbyistyczne w akademii dzielnicowej (QR: Audio)



Wypełnij luki: privéles, cursus, workshops, inschrijft, instructeur, groepsles, sessie

Zaterdag is er een open dag bij de Wijkacademie. Je kunt daar informatie krijgen over hobbycursussen voor volwassenen, zoals fotografie, koken en schilderen. Er zijn korte (1) _____ van 30 minuten en je kunt ook kijken bij een (2) _____. Een (3) _____ vertelt wat je nodig hebt en wanneer de lessen starten.

Aanmelden kan online. Als je je (4) _____, krijg je dezelfde dag een bevestiging per e-mail. Je betaalt per (5) _____ of per (6) _____. Voor een (7) _____ kun je een tijd afspreken met de docent. In de zomer waren er veel aanmeldingen, dus wees op tijd.

W sobotę w Akademii Dzielnicowej odbywa się dzień otwarty. Możesz tam uzyskać informacje o kursach hobbyistycznych dla dorosłych, takich jak fotografia, gotowanie i malowanie. Są krótkie warsztaty trwające 30 minut i możesz też przyjrzeć się zajęciom grupowym. Instruktor opowie, czego potrzebujesz i kiedy zaczynają się zajęcia.

Zapisać się można online. Jeśli się zapiszesz, tego samego dnia otrzymasz potwierdzenie e-mailem. Płacisz za kurs albo za sesję. Na lekcję prywatną możesz umówić termin z nauczycielem. Latem było dużo zgłoszeń, więc bądź na czas.

(1) workshops, (2) groepsles, (3) instructeur, (4) inschrijft, (5) cursus, (6) sessie, (7) privéles

1. Welke mogelijkheden biedt de Wijkacademie om eerst te kijken of een hobbycursus bij je past en hoe kun je daarna aanmelden?
- _____

3. Posłuchaj fragmentu audio i wybierz poprawną odpowiedź. (QR: Audio)

- | | Prawda | Fałsz |
|---|--------------------------|--------------------------|
| 1. Ze heeft online informatie gevonden over lessen bij een lokale academie. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. De workshop is een priveles met één lange sessie. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Ze gaat morgen contact opnemen om zich in te schrijven en een praktische vraag te stellen. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

1-V 2-X 3-V



4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Vorige maand _____ ik tijdens een workshop (W zeszłym miesiącu podczas warsztatów
fotograferen van een ervaren fotograaf. uczyłem się fotografować od doświadczonego
fotografa.)
a. geleerd b. leerde c. leerden d. leer
2. Ik _____ gisteren online _____ (Wczoraj zapisałem się online na prywatną
voor een privé les bij een instructeur. lekcję z instruktorem.)
a. ben / ingeschreven b. had / ingeschreven c. heb / inschreef
d. heb / ingeschreven
3. Mijn collega _____ van groepslessen, omdat (Mój kolega lubi zajęcia grupowe, ponieważ
je daar sneller mensen leert kennen. tam szybciej poznaje się ludzi.)
a. houdt b. hou c. hield d. houden
1. leerde 2. heb / ingeschreven 3. houdt

5. Odgrywanie ról - dialogi (QR: Audio)



Privés fotografie regelen

Cursist (Sam): *Hoi, ik zag je website. Geef je ook privélessen fotografie? Ik wil beter leren fotograferen met mijn telefoon.*
(Cześć, widziałem twoją stronę. Czy prowadzisz też prywatne lekcje fotografii? Chcę nauczyć się lepiej robić zdjęcia telefonem.)

Fotograaf (Mila): *Hoi Sam, ja zeker. Een privéles duurt ongeveer een uur. We kijken naar licht, compositie en welke instellingen je kunt gebruiken.*
(Cześć Sam, tak, oczywiście. Prywatna lekcja trwa około godziny. Przyglądamy się światłu, kompozycji i temu, jakich ustawień możesz używać.)

Cursist (Sam): *Dat klinkt goed. Op de site zag ik ook een workshop en groepslessen, maar ik wil liever één-op-één. Fotografie is mijn passie, maar ik ben nog beginner.*
(Brzmi dobrze. Na stronie widziałem też warsztat i zajęcia grupowe, ale wolę jednak jeden na jeden. Fotografia to moja pasja, ale dopiero zaczynam.)

Fotograaf (Mila): *Dat begrijp ik. In een privéles kan ik precies op jouw interesse en niveau inspelen. Wanneer komt het jou uit, doordeweeks of in het weekend?*
(Rozumiem. Na prywatnej lekcji mogę dokładnie dopasować się do twoich zainteresowań i poziomu. Kiedy ci pasuje — w tygodniu czy w weekend?)

Cursist (Sam): *Zaterdag past goed. Hoe schrijf ik me in en wat kost het? Ik wil me vooral amuseren, niet alleen technisch oefenen.*
(Sobota pasuje. Jak mogę się zapisać i ile to kosztuje? Chcę się przede wszystkim dobrze bawić, a nie tylko ćwiczyć technikę.)

1. Waarom wil Sam een privéles in plaats van een groepsles?
-

6. Mówienie (QR: AI+)



Ik heb les in ... / Ik wil les hebben in ... / Ik volg een cursus omdat ... / Ik heb interesse in ... en het is mijn passie.

1. Je zoekt een privé cursus of een groepsles voor een hobby in jouw buurt. Waar kijk je en waarop let je bij het kiezen?

2. Je wilt je inschrijven bij een lokale academie voor een cursus die je interesse heeft. Welke informatie vraag je en waarom?

7. Pisanie: WhatsApp (QR: AI+)

Hallo! Ik ben **Sanne** van **FotoLab Academie** in Utrecht. Je vroeg info over onze cursus fotografie.

We hebben elke maand een **groepsles** (4 lessen) en ook **privés**. Volgende week dinsdag om 19:00 is er een proefles. Wil je meedoen? Dan zet ik je op de lijst. Laat ook even weten: heb je al een camera, of wil je met je telefoon werken?



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Ik wil graag meedoen met de proefles op ... / Heeft u de prijs voor de groepslessen en de privés? / Waar is de locatie precies in Utrecht?*

Ważne czasowniki	Leren (<i>uczyć się</i>) Onvoltooid verleden tijd (OVT)	Zich inschrijven (<i>zarejestrować się</i>) Voltooid tegenwoordige tijd (VTT)	houden van (<i>kochać</i>) Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
ik	leerde	heb me ingeschreven	houd van
jij/je	leerde	hebt je ingeschreven	houdt van
hij/zij/ze/het	leerde	heeft zich ingeschreven	houdt van
wij/we	leerden	hebben ons ingeschreven	houden van
jullie	leerden	hebben je ingeschreven	houden van
zij/ze	leerden	hebben zich ingeschreven	houden van